

Legally responsible person

Producer
Firma Handlowa LEAN
Oświatowa44
Zawiercie
42-400
zamowienia@leantoys.pl
884 877 700

EN: Product identified by EAN number 5905991067573

is subject to following safety information:

PL: Produkt identyfikowany numerem EAN 5905991067573

jest zaopatrzony w następujące informacje dotyczące bezpieczeństwa

DE: Das mit der EAN-Nummer 5905991067573

gekennzeichnete Produkt ist mit den folgenden Sicherheitsinformationen versehen:

FR: Produit identifié par le numéro EAN 5905991067573

est soumis aux informations de sécurité suivantes:

NL: Product geïdentificeerd met EAN-nummer 5905991067573

is onderhevig aan de volgende veiligheidsinformatie:

SV: Produkt identifierat med EAN-nummer 5905991067573

för föremål för följande säkerhetsinformation:

IT: Prodotto identificato dal numero EAN 5905991067573

il soggetto alle seguenti informazioni sulla sicurezza:

Produkt przeznaczony wyłącznie do kąpieli niemowląt i małych dzieci, zawsze pod nadzorem osoby dorosłej. Nigdy nie pozostawiać dziecka bez opieki w wannie, nawet na bardzo krótki czas. Nieodpowiedni dla dzieci, które potrafią samodzielnie siedzieć bez podparcia (chyba że producent dopuszcza taki sposób użycia). Przed kądem uprzednio sprawdzić stabilność i brak blokad składowania. Nie używać, jeżeli którakolwiek część wanny jest uszkodzona, pęknięta lub niestabilna. Zawsze sprawdzać temperaturę wody przed umieszczeniem dziecka w wannie? zalecana temperatura kąpieli to ok. 36-38°C. Termometr jest pomocniczym wskaźnikiem? zawsze weryfikować temperaturę wody ręką lub termometrem medycznym. Nie przelewać wanny wodą powyżej zalecanego poziomu. Nie używać w pobliżu urządzeń ciepła, ognia ani urządzeń elektrycznych. Produkt przeznaczony wyłącznie do użytku domowego. Chronić przed

ostrymi przedmiotami, które mogą uszkodzić powierzchnię wanienki lub materacyk.

Product intended exclusively for bathing infants and small children, always under the close supervision of an adult. Never leave a child unattended in the bath, even for a very short time. Not suitable for children who can sit independently without support (unless the manufacturer permits such use). Before each use, check the stability of the legs and the folding locks. Do not use if any part of the bath is damaged, cracked, or unstable. Always check the water temperature before placing the child in the bath – the recommended bathing temperature is approx. 36–38°C. The thermometer is an auxiliary indicator – always verify the water temperature with your hand or a medical thermometer. Do not overfill the bath beyond the recommended level. Do not use near heat sources, open flames, or electrical appliances. Product intended for domestic (home) use only. Protect from sharp objects that may damage the surface of the bath or the mat.

Dieses Produkt ist ausschließlich zum Baden von Säuglingen und Kleinkindern bestimmt und darf nur unter strenger Aufsicht eines Erwachsenen verwendet werden. Lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt in der Wanne, auch nicht für sehr kurze Zeit. Nicht geeignet für Kinder, die selbstständig ohne Stütze sitzen können (es sei denn, der Hersteller erlaubt eine solche Verwendung). Vor jeder Benutzung die Stabilität der Beine und die Verriegelungen des Faltmechanismus überprüfen. Nicht verwenden, wenn irgendein Teil der Wanne beschädigt, gebrochen oder instabil ist. Die Wassertemperatur vor dem Hineinsetzen des Kindes in die Wanne immer prüfen – die empfohlene Badetemperatur liegt bei ca. 36–38 °C. Das Thermometer ist nur ein Hilfsanzeiger – die Wassertemperatur stets zusätzlich mit der Hand oder einem medizinischen Thermometer kontrollieren. Die Wanne nicht mit Wasser über die empfohlene Füllhöhe hinaus befüllen. Nicht in der Nähe von Wärmequellen, offenem Feuer oder elektrischen Geräten verwenden. Produkt ausschließlich für den Hausgebrauch bestimmt. Vor scharfen Gegenständen schützen, die die Oberfläche der Wanne oder die Matte beschädigen könnten.

Produit destiné exclusivement au bain des nourrissons et des jeunes enfants, toujours sous la surveillance étroite d'une personne adulte. Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance dans la baignoire, même pour une très courte durée. Non adapté aux enfants qui savent s'asseoir seuls sans soutien (sauf si le fabricant autorise cette utilisation). Avant chaque utilisation, vérifier la stabilité des pieds et des dispositifs de verrouillage du pliage. Ne pas utiliser si une quelconque partie de la baignoire est endommagée, fissurée ou instable. Toujours vérifier la température de l'eau avant de placer l'enfant dans la baignoire – la température recommandée du bain est d'environ 36–38 °C. Le thermomètre est un indicateur auxiliaire – vérifier toujours la température de l'eau à la main ou avec un thermomètre médical. Ne pas remplir la baignoire au-delà du niveau recommandé. Ne pas utiliser à proximité de sources de chaleur, de flammes ni d'appareils électriques. Produit destiné uniquement à un usage domestique. Protéger contre les objets tranchants susceptibles d'endommager la surface de la baignoire ou le matelas.

Produkten är avsedd enbart för bad av spädbarn och småbarn, alltid under noggrann uppsikt av en vuxen.

Lämna aldrig barnet utan tillsyn i badbaljan, inte ens under en mycket kort stund.

Inte lämplig för barn som kan sitta själva utan stöd (om inte tillverkaren godkänner sådan användning).

Kontrollera stabiliteten hos benen och hopförlingslasen före varje användning.

Använd inte om någon del av badbaljan är skadad, sprucken eller instabil.

Kontrollera alltid vattentemperaturen innan barnet placeras i badbaljan — rekommenderad badtemperatur är cirka 36–38 °C.

Termometern är endast en hjälpindikator — verifiera alltid vattentemperaturen med handen eller en medicinsk termometer.

Fyll inte badbaljan över den rekommenderade nivan.

Använd inte i närheten av värmekällor, öppen eld eller elektriska apparater.

Produkten är avsedd endast för hushallsbruk.

Skydda mot vassa föremål som kan skada ytan på badbaljan eller madrassen.

Product uitsluitend bestemd voor het baden van zuigelingen en kleine kinderen, altijd onder strikt toezicht van een volwassene. Daat het kind nooit onbeheerd in het babybadje, ook niet voor een zeer korte tijd. Niet geschikt voor kinderen die zelfstandig zonder ondersteuning kunnen zitten (tenzij de fabrikant dit gebruik toestaat). Controleer voor elk gebruik de stabiliteit van de poten en de vergrendelingen voor het opvouwen. Niet gebruiken als enig onderdeel van het badje beschadigd, gebarsten of onstabiel is. Controleer altijd de watertemperatuur voordat u het kind in het badje legt — de aanbevolen badtemperatuur is ongeveer 36–38 °C. De thermometer is slechts een hulpmiddel — controleer de watertemperatuur altijd met uw hand of een medische thermometer. Giet het badje niet vol boven het aanbevolen niveau. Niet gebruiken in de buurt van warmtebronnen, open vuur of elektrische apparaten. Product uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik. Beschermen tegen scherpe voorwerpen die het oppervlak van het badje of het matrasje kunnen beschadigen.

Prodotto destinato esclusivamente al bagno di neonati e bambini piccoli, sempre sotto stretto controllo di un adulto. Non lasciare mai il bambino incustodito nella vaschetta, neanche per pochissimo tempo. Non adatto a bambini che sanno stare seduti da soli senza supporto (a meno che il produttore non consenta tale modalità d'uso). Prima di ogni utilizzo verificare la stabilità delle gambe e dei dispositivi di bloccaggio per il ripiegamento. Non utilizzare se una qualsiasi parte della vaschetta è danneggiata, incrinata o instabile. Controllare sempre la temperatura dell'acqua prima di mettere il bambino nella vaschetta — la temperatura consigliata per il bagno è di circa 36–38°C. Il termometro è un indicatore ausiliario — verificare sempre la temperatura dell'acqua con la mano o con un termometro medico. Non riempire la vaschetta con acqua oltre il livello consigliato. Non utilizzare nei pressi di fonti di calore, fiamme o apparecchi elettrici. Prodotto destinato esclusivamente all'uso domestico. Proteggere da oggetti appuntiti che possono danneggiare la superficie della vaschetta o del materassino.

Producto destinado exclusivamente al baño de bebés y niños pequeños, siempre bajo la estricta

supervisión de una persona adulta. Nunca dejar al niño sin vigilancia en la banera, ni siquiera por un tiempo muy breve. No apto para niños que pueden sentarse por sí mismos sin apoyo (a menos que el fabricante permita dicho uso). Antes de cada uso, comprobar la estabilidad de las patas y de los bloqueos de plegado. No usar si alguna parte de la banera está dañada, agrietada o inestable. Comprobar siempre la temperatura del agua antes de colocar al niño en la banera — la temperatura recomendada para el baño es aproximadamente 36–38 °C. El termómetro es un indicador auxiliar — siempre verificar la temperatura del agua con la mano o con un termómetro médico. No llenar la banera con agua por encima del nivel recomendado. No usar cerca de fuentes de calor, fuego ni aparatos eléctricos. Producto destinado exclusivamente para uso doméstico. Proteger de objetos punzantes que puedan dañar la superficie de la banera o la colchoneta.